

Irish Standard I.S. EN ISO 13855:2010

Safety of machinery - Positioning of safeguards with respect to the approach speeds of parts of the human body (ISO 13855:2010)

© NSAI 2010

No copying without NSAI permission except as permitted by copyright law.

Incorporating amendments/corrigenda/National Annexes issued since publication:					

The National Standards Authority of Ireland (NSAI) produces the following categories of formal documents:

I.S. xxx: Irish Standard – national specification based on the consensus of an expert panel and subject to public consultation.

S.R. xxx: Standard Recommendation - recommendation based on the consensus of an expert panel and subject to public consultation.

SWiFT xxx: A rapidly developed recommendatory document based on the consensus of the participants of an NSAI workshop.

This document replaces: EN 999:1998+A1:2008

This document is based on: EN ISO 13855:2010 EN 999:1998+A1:2008 *Published:* 1 May, 2010 9 July, 2008

This document was published under the authority of the NSAI and comes into effect on: 28 May, 2010 ICS number: 13.110

NSAI

1 Swift Square, Northwood, Santry Dublin 9 T +353 1 807 3800 F +353 1 807 3838

E standards@nsai.ie

W NSALie

Sales:

T +353 1 857 6730 F +353 1 857 6729 W standards.ie

Údarás um Chaighdeáin Náisiúnta na hÉireann

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE

EN ISO 13855

May 2010

EUROPÄISCHE NORM

ICS 13.110

Supersedes EN 999:1998+A1:2008

English Version

Safety of machinery - Positioning of safeguards with respect to the approach speeds of parts of the human body (ISO 13855:2010)

Sécurité des machines - Positionnement des moyens de protection par rapport à la vitesse d'approche des parties du corps (ISO 13855:2010)

Sicherheit von Maschinen - Anordnung von Schutzeinrichtungen im Hinblick auf Annäherungsgeschwindigkeiten von Körperteilen (ISO 13855:2010)

This European Standard was approved by CEN on 22 April 2010.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

EN ISO 13855:2010 (E)

Contents		
Foreword	3	
Annex ZA (informative) Relationship between this International Standard and the Essential		

EN ISO 13855:2010 (E)

Foreword

This document (EN ISO 13855:2010) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 199 "Safety of machinery" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 114 "Safety of machinery" the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by November 2010, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by November 2010.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 999:1998+A1:2008.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive.

For relationship with EU Directive, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 13855:2010 has been approved by CEN as a EN ISO 13855:2010 without any modification.

EN ISO 13855:2010 (E)

Annex ZA (informative)

Relationship between this International Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC

This International Standard has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission the European Free Trade Association to provide one means of conforming to Essential Requirements of the New Approach Directive 2006/42/EC.

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Union under that Directive and has been implemented as a national standard in at least one Member State, compliance with the normative clauses of this standard confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the relevant Essential Requirements of that Directive and associated EFTA regulations.

WARNING: Other requirements and other EU Directives may be applicable to the products falling within the scope of this standard.

This is a free page sample. Access the full version online.

I.S. EN ISO 13855:2010 INTERNATIONAL STANDARD

ISO 13855

Second edition 2010-05-01

Safety of machinery — Positioning of safeguards with respect to the approach speeds of parts of the human body

Sécurité des machines — Positionnement des moyens de protection par rapport à la vitesse d'approche des parties du corps



ISO 13855:2010(E)

PDF disclaimer

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2010

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents Page

Forewo	ord	iv
Introdu	uction	v
1	Scope	1
2	Normative references	2
3 3.1 3.2	Terms, definitions, symbols and abbreviated terms Terms and definitions	2
4	Methodology	5
5 5.1 5.2	General equation for the calculation of the overall system stopping performance and minimum distances Overall system stopping performance Minimum distance	7
6 6.1	Calculation of minimum distances for electro-sensitive protective equipment employing active opto-electronic protective systems	
6.2 6.3 6.4 6.5	Detection zone orthogonal to the direction of approach Detection zone parallel to the direction of approach Detection zone angled to the direction of approach Addressing possible circumventing of electro-sensitive protective equipment by reaching	9 12
6.6	over the detection zone	
7 7.1 7.2	Method of calculating the positioning of pressure-sensitive mats or floors General	21
8	Two-hand control devices	22
9	Interlocking guards without guard locking	22
Annex	A (informative) Worked examples	24
Annex	B (informative) Termination of hazardous machine functions	33
Annex	C (informative) Example for considering indirect approaches	34
	D (informative) Measurement and calculation of overall system stopping performance	
Annex	E (informative) Number of beams and their height above the reference plane	38
Diblica	ween by	20

ISO 13855:2010(E)

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 13855 was prepared by Technical Committee ISO/TC 199, Safety of machinery.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 13855:2002), which has been technically revised.

Introduction

The structure of safety standards in the field of machinery is as follows:

- a) type-A standards (basic safety standards) giving basic concepts, principles for design, and general aspects that can be applied to all machinery;
- b) type-B standards (generic safety standards) dealing with one safety aspect or one or more type(s) of safeguard that can be used across a wide range of machinery:
 - type-B1 standards on particular safety aspects (e.g. safety distances, surface temperature, noise);
 - type-B2 standards on safeguards (e.g. two-hand controls, interlocking devices, pressure-sensitive devices, guards);
- c) type-C standards (machine safety standards) dealing with detailed safety requirements for a particular machine or group of machines.

This document is a type-B standard as stated in ISO 12100-1.

The requirements of this document can be supplemented or modified by a type-C standard.

For machines which are covered by the scope of a type-C standard and which have been designed and built according to the requirements of that type-C standard, the following applies: if the requirements of that type-C standard deviate from the requirements in type-B standards, the requirements of that type-C standard take precedence over the provisions of other standards.

The effectiveness of certain types of safeguard described in this International Standard to minimize risk relies, in part, on the relevant parts of that equipment being correctly positioned in relation to the hazard zone. In deciding on these positions, a number of aspects are taken into account, such as:

- the necessity of a risk assessment according to ISO 14121-1;
- the practical experience in the use of the machine;
- the overall system stopping performance;
- the time taken to ensure the safe condition of the machine following operation of the safeguard, for example to stop the machine;
- the bio-mechanical and anthropometric data;
- any intrusion by a part of the body towards the hazard zone until the protective device is actuated;
- the path taken by the body part when moving from the detection zone towards the hazard zone;
- the possible presence of a person between the safeguard and the hazard zone;
- the possibility of undetected access to the hazard zone.

This is a free page sample. Access the full version online.

I.S. EN ISO 13855:2010

Safety of machinery — Positioning of safeguards with respect to the approach speeds of parts of the human body

1 Scope

This International Standard establishes the positioning of safeguards with respect to the approach speeds of parts of the human body.

It specifies parameters based on values for approach speeds of parts of the human body and provides a methodology to determine the minimum distances to a hazard zone from the detection zone or from actuating devices of safeguards.

The values for approach speeds (walking speed and upper limb movement) in this International Standard are time tested and proven in practical experience. This International Standard gives guidance for typical approaches. Other types of approach, for example running, jumping or falling, are not considered in this International Standard.

NOTE 1 Other types of approach can result in approach speeds that are higher or lower than those defined in this International Standard.

Safeguards considered in this International Standard include:

- a) electro-sensitive protective equipment [see IEC 61496 (all parts)], including:
 - light curtains and light grids (AOPDs);
 - laser scanners (AOPDDRs) and two-dimensional vision systems;
- b) pressure-sensitive protective equipment (see ISO 13856-1, ISO 13856-2 and ISO 13856-3), especially pressure-sensitive mats;
- c) two-hand control devices (see ISO 13851);
- d) interlocking guards without guard locking (see ISO 14119).

This International Standard specifies minimum distances from the detection zone, plane, line, point or interlocking guard access point to the hazard zone for hazards caused by the machine (e.g. crushing, shearing, drawing-in).

Protection against the risks from hazards arising from the ejection of solid or fluid materials, emissions, radiation and electricity are not covered by this International Standard.

- NOTE 2 Anthropometric data from the 5th to the 95th percentile of persons of 14 years and older were used in the determination of the intrusion distance value "C" in the equations.
- NOTE 3 The data in this International Standard are based on experience of industrial application; it is the responsibility of the designer to take this into account when using this International Standard for non-industrial applications.
- NOTE 4 Data specifically for children have not been used in this International Standard. Until specific data are available for approach speeds for children, it is the responsibility of the designer to calculate the distances taking into account that children might be quicker and that a child might be detected later.

ISO 13855:2010(E)

The International Standard is not applicable to safeguards (e.g. pendant two-hand control devices) that can be moved, without using tools, nearer to the hazard zone than the calculated minimum distance.

The minimum distances derived from this International Standard are not applicable to safeguards used to detect the presence of persons within an area already protected by a guard or electro-sensitive protective equipment.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 12100-1, Safety of machinery — Basic concepts, general principles for design — Part 1: Basic terminology, methodology

ISO 13857:2008, Safety of machinery — Safety distances to prevent hazard zones being reached by the upper and lower limbs

ISO 14121-1:2007, Safety of machinery — Risk assessment — Part 1: Principles

IEC 61496-1:2004, Safety of machinery — Electro-sensitive protective equipment — Part 1: General requirements and tests

3 Terms, definitions, symbols and abbreviated terms

3.1 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in ISO 12100-1 and the following apply.

3.1.1

actuation

(safeguards) physical initiation of the safeguard when it detects a body or parts of a body

3.1.2

overall system stopping performance

T

time interval between the actuation of the sensing function and the termination of the hazardous machine function

NOTE Adapted from IEC 61496-1:2004.

3.1.3

detection capability

d

sensing function parameter limit specified by the supplier that will cause actuation of the protective equipment

[IEC/TS 62046:2008, 3.1.4]

3.1.4

electro-sensitive protective equipment

ESPE

assembly of devices and/or components working together for protective tripping or presence-sensing purposes and comprising at a minimum:

a sensing device,



	This is a free preview.	Purchase the e	entire publication	at the link below:
--	-------------------------	----------------	--------------------	--------------------

Product Page

- Dooking for additional Standards? Visit Intertek Inform Infostore
- Dearn about LexConnect, All Jurisdictions, Standards referenced in Australian legislation